



ERABILERA MUGATUA DUTEN DOHAINTZEN / LAGAPENEN / ZAINTZARAKO FUNTSEN HARRERA RECEPCIÓN DE DONACIONES / CESIONES / DE FONDOS PARA SU CUSTODIA Y USO RESTRINGIDO

EGILE/DOHAINTZA-EMAI/LAGATZAILEA / AUTOR-A/DONANTE/CEDENTE

1. abizena / Apellido 1

2. abizena / Apellido 2

Izena edo sozietatearen izena / Nombre o razón social

NAN/AIZ/IFZ / DNI/NIE/CIF

JAKINARAZPENA EGITEKO DATUAK / DATOS PARA NOTIFICACIÓN

Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones

PK / CP

Herria / Municipio

Probintzia / Provincia

Telefona / Teléfono

e-posta / e-mail

Harreman hizkuntza / Idioma de relación

Harreman modua / Modo de relación

Sexua / Sexo

☐ Euskara☐ Ele bitan / Bilingüe☐ Paperean / Papel☐ Elektronikoa / Electr.☐ Emakumea/Mujer☐ Gizona/Hombre☐ Ez-bitarra/No binario

Utzitako materiala / Material entregado

Goian aipatutako pertsonak bertan adierazten den dokumentazioa utzi dio Erreterriako Udalari. Fondo hori bere izenean eta jabe gisa entregatu du eta ezingo da ikerlari zein hiritarren eskura jarri izenpetzen duenaren baimenik gabe.

La persona arriba citada entrega al Ayuntamiento de Erreterria la siguiente documentación en nombre propio y en calidad de propietario/a del citado fondo con el fin de que el Ayuntamiento lo custodie sin que pase a disposición pública de investigadores/as y ciudadanos/as en general salvo autorización expresa de quien suscribe.

Erreterriako Udalak materialaren

El Ayuntamiento de Erreterria acepta la

dohaintza
urteko lagapena
zaintza

☐
☐
☐

donación
 cesión por años
 custodia

onartzen du eta hori kontserbatzeko eta beharrezkoak diren agiri-kudeaketak egiteko konpromisoa hartzen du.

del material y se compromete a conservarlo y a realizar el tratamiento documental oportuno.

Adostasuna adierazteko, agiria sinatu dute.

Y para que conste a los efectos oportunos, firman la presente.

AITORTZEN DU sinatzaileak, bere arduraean, adierazi dituen datuak egiazkoak, zehatzak, osoak eta eguneratuak direla.

DATUEN BABESA. Datu pertsonalak babestearen inguruan indarrean dauden arauak jarraiki, hau adierazten dizugu: inprimaki honetan jasotako datuak egiaztatu edo osatu ahal izango dira beste administrazio publiko batzuei kontsulta eginda. Datuok Udalak tratatuko ditu bere eskuduntzen arabera eginkizunak eta zerbitzuak aurrera eramateko. Udalak zure datuak legearen arabera tratatuko ditu, beharrezko segurtasun neurriak hartuz eta hirugarrenei lagapenak legeak aurreikusitako kasuetan bakarrik burutuz. Informazio gehiagorako kontsultatu gure pribatasun politika: <https://erreterria.eus/pribatutasun-politika/>. Era berean, jakinarazten dizugu datuak atzitu, zuzendu, ezereztu, berauen aurka agertu, tratamendua mugatu eta datuen eramangarritasunari buruz dagozkizun eskubideak baliatzeko aukera duzula, idatziz, [telematikoki](#), aurrez aurre edo posta arruntaz Udalera zuzenduz; Herriko Plaza z/g 20100 Erreterria. Azkenik, beste pertsona fisiko batzuen datuak helarazten baldin badituzu, pertsona horiei aurreko guztiaren berri eman beharko diezu.

DECLARA la persona firmante, bajo su responsabilidad, que todos y cada uno de los datos aportados son veraces, exactos, completos y actualizados.

PROTECCIÓN DE DATOS. De conformidad con la normativa vigente en materia de Protección de Datos de Carácter Personal, le informamos que los datos personales recabados en este impreso se podrán verificar o completar mediante consulta a otras administraciones públicas. Dichos datos serán tratados por el Ayuntamiento, para la realización de tareas y servicios propios en el ámbito de sus competencias. El Ayuntamiento tratará sus datos acorde a la normativa vigente, aplicando las medidas de seguridad necesarias y no serán cedidos a terceros salvo exigencias legales. Para más información consulte nuestra política de privacidad: <https://erreterria.eus/es/politica-de-privacidad/>. Asimismo se le informa de la posibilidad de ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación, oposición, limitación de tratamiento y portabilidad de datos mediante el oportuno escrito, por [medios electrónicos](#) o bien presencialmente o por correo convencional al Ayuntamiento, Herriko plaza z/g 20100 Erreterria. Por último, si facilita datos personales de otras personas físicas deberá, previamente informarles de los anteriores extremos.

Erreterria,

Egile/dohaintza-emaile/lagatzaillea
 Autor-a/donante/cedente

Erreterriako Udaleko zinegotzi delegatua
 Concejal/a delegado/a del Ayuntamiento de Erreterria